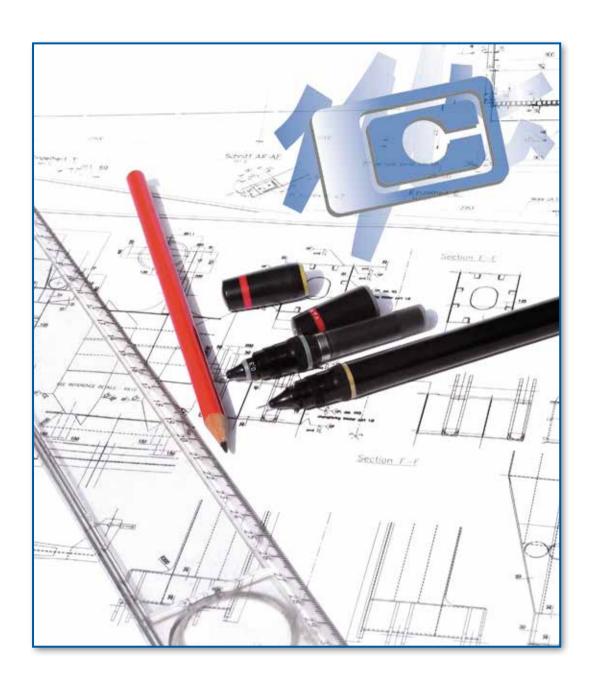
SEZIONE TECNICA Pag. 5.01



SEZIONE TECNICA E INFORMAZIONI

TOOLCUT | SIMBOLI E FORMULE

FORMULE DI CALCOLO - VALORI INDICATIVI					
NUMERO DI GIRI min.	$n = \frac{1000 \times Vc}{P}$	fz AVANZAMENTO PER DENTE mm.	Vf		
VELOCITÀ DI TAGLIO m/min.	$\mathbf{V}_{\mathbf{c}} = \frac{\mathbf{D} \times \mathbf{n} \times \pi}{1000}$	Z NUMERO DENTI	z x n		
AVANZAMENTO mm/min.	$V_f = f_z \times z \times n$	D DIAMETRO UTENSILE			

MICRO-FRESE SERIE 100						
D	0,5	1	1,5	2	2,5	
fz	0,001	0,002	0,003	0,004	0,005	
0,5 D	ı		0,5 D	N.B	l.; per materiali duttili fz x 2	

VELOCITÀ V _c m/mm	GRUPPO	CLASSIFICAZIONE MATERIALI
70	1	ACCIAI fino 500 N/mm ²
70	2	ACCIAI 500 - 800 N/mm ²
65	3	ACCIAI 800 - 1000 N/mm² GHISA ≤ 180 HB
60	4	ACCIAI - ACCIAI INOX 1000 - 1300 N/mm ² GHISA > 180 HB
40	5	INOX - ACCIAI AL TITANIO
40	6	INCONEL - NIMONIC - WASPALOY - TITANIO - NICHEL
200	7	OTTONE - RAME
150	8	BRONZO
200	9	ALLUMINIO PURO - MATERIALI MALLEABILI
200	10	ALLUMINIO - FUSIONI DI ALLUMINIO ≤ 6% Si
200	11	FUSIONI DI ALLUMINIO > 6% Si
140	12	MATERIALI SINTETICI E TERMOPLASTICI

SEZIONE TECNICA Pag. 5.03

TOOLCUT | VELOCITÀ ED AVANZAMENTI

ALESATORI SERIE 400							
MATERIALE	V _C m/min	Ø 2	Ø 6	Ø 10	Ø 13		
ACCIAIO < 500 N/mm2~	25 - 40	0,15	0,15	0,25	0,25		
ACCIAIO < 500-800 N/mm2~	20 - 25	0,10	0,12	0,18	0,18		
ACCIAI 800-1000 N/mm2~	12 - 18	0,08	0,10	0,18	0,15		
ACCIAI 800-1300 N/mm2~	10 - 15	0,08	0,09	0,15	0,20		
INOX	7 - 12	0,07	0,10	0,12	0,15		
INCONEL - TITANIO	6 - 10	0,07	0,10	0,12	0,15		
GHISA ≤ 180 HB	30 - 40	0,10	0,12	0,20	0,20		
GHISA > 180 HB	8 - 15	0,07	0,10	0,15	0,18		
RAME	25 - 30	0,12	0,18	0,20	0,25		
OTTONE	35 - 40	0,20	0,22	0,30	0,35		
BRONZO	20 - 25	0,15	0,18	0,22	0,35		
ALLUMINIO	40 - 60	0,15	0,18	0,25	0,30		

SEGHE CIRCOLARI TIPO 500 - 501							
MATERIALE	N/mm ²	DUREZZA	AVANZAMENTO fz mm	Vc m/min	LUBRIFICAZIONE		
GHISA GRIGIA		< 220 HB	0,005 - 0,02	100 - 200			
GHISA MALLEABILE		> 220 HB	0,005 - 0,01	50 - 100			
ACCIAI LEGATI	< 700		0,005 - 0,02	50 - 100	EMULSIONE		
ACCIAI	< 500 500 - 700 > 700		0,005 - 0,02 0,005 - 0,02 0,005 - 0,01	100 - 200 80 - 120 30 - 60	EMULSIONE		
TERMO PLASTICA			0,01 - 0,03	150 - 250	A SECCO		
RAME			0,01 - 0,04	100 - 400	EMULSIONE		
OTTONE			0,005 - 0,02	400 - 700	EMULSIONE		
BRONZO			0,005 - 0,02	400 - 700	EMULSIONE		
ALLUMINIO			0,005 - 0,02	100 - 1000	PETROLIO		



Le informazioni tecniche ed i valori riportati nel presente catalogo sono puramente indicativi e dipendono da molti fattori quali:

LUBRIFICAZIONE - MATERIALE - MACCHINA.

I parametri riportati nelle tabelle sono teorici e non rappresentano l'esperienza pratica.

NOGA | NEBULIZZATORE ISTRUZIONI DI UTILIZZO

NEBULIZZATORE PER FLUIDI DA TAGLIO



Standard una unità spray 270 mm attacco aria e pescante da 1 mt Codice MC1700

Standard una unità spray 270 mm attacco aria e pescante da 2 mt Codice MC1730

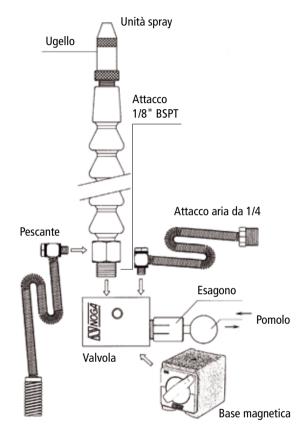


Due unità spray 270 mm, attacco aria e

pescante da 1 mt senza base magnetica Codice MC3001



Senza attacco magnetico unità spray 270 mm attacco aria e pescante da 1 mt Codice MC1750



NEBULIZZATORE - ISTRUZIONI PER L'USO:

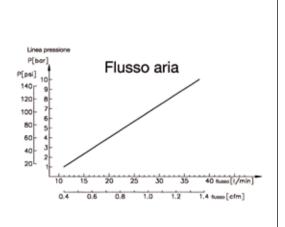
- Fissare il nebulizzatore sulla macchina e posizionare l'ugello a circa 50 mm dal pezzo.
- Collegare l'attacco per l'aria.
- Inserire il pescante nel contenitore.
- Tirare il pomolo della valvola verso l'esterno.
- Regolare il flusso d'aria girando l'esagono della valvola. Tirare verso l'esterno il pomolo della valvola.
- Regolare il flusso del liquido girando l'ugello e quindi chiudere la ghiera

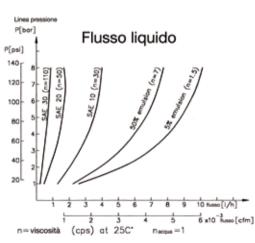
5

NOGA | NEBULIZZATORE FUNZIONAMENTO DIFETTOSO

PROBLEMA	CAUSA	SOLUZIONE
Non esce aria	Valvola chiusa	Tirare verso l'esterno il pomolo della valvola
Non esce and	Regolazione aria chiusa	Girare in senso antiorario l'esagono. Tirare il pomolo verso l'esterno
	Ugello chiuso	Tenere ferma la ghiera svitando l'ugello
Non esce il liquido sebbene ci sia aria	Pescante otturato	Bloccare l'uscita dell'aria per alcuni secondi per pulire il filtro. Sostituire il filtro
	Pescante danneggiato	Sostituire il pescante
11. 26. A.11824.	Aria nel pescante	Controllare vite e guarnizione. Sostituire guarnizione
Uscita del liquido a intermittenza	Pescante danneggiato	Sostituire il pescante
	Unità spray danneggiata	Sostituire l'unità spray

INFORMAZIONI TECNICHE





NOGA | EIETTORE COBRA ISTRUZIONI DI UTILIZZO

EIETTORE A GOCCIA COBRA 2000



L'eiettore COBRA 2000 è disegnato per emettere piccole quantità di liquido verso obiettivi definiti. Esso offre le sequenti opzioni:

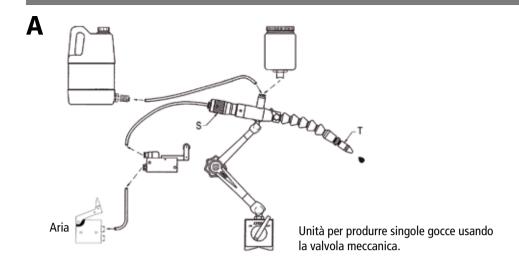
- A) Goccia a goccia con l'azionamento manuale della valvola.
- B) Come sopra ma invece di emettere gocce vaporizza.
- C) Lascia passare gocce di lubrificante come nell'esempio A), e usando un'altra valvola, soffia aria per pulire l'area di lavoro.

Si possono utilizzare la maggior parte dei liquidi e solventi fino a 250 cst di viscosità.

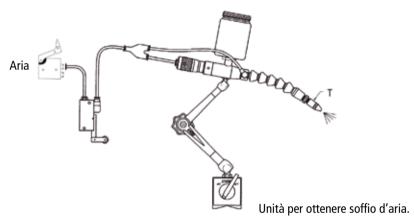
ISTRUZIONI PER UN CORRETTO UTILIZZO



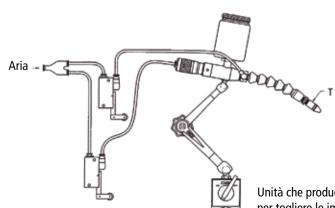
- Fissare il circuito pneumatico come raffigurato nei disegni A o B o C. Tutti i collegamenti devono essere eseguiti con tubi da 4 mm.
- Aprire la vite di regolazione "S" al massimo.
- Iniziare a fare pulsare l'unità facendo più volte pressione sulla valvola, fino a guando escono le
- Regolare l'intensità delle gocce secondo le vostre esigenze.
- Se avete fissato il circuito seguendo il disegno B o C, regolare il flusso d'aria con l'ugello T e chiudere la ghiera. Il fluido può essere inserito nel circuito tramite il piccolo contenitore (CB0146) fissato direttamente sul COBRA, oppure usando il grande contenitore (CB0147) ed allacciandolo al COBRA con un tubo da 4 mm. Pressione di esercizio 3 - 9 bar.



B



C



Unità che produce gocce e soffio d'aria indipendente per togliere le impurità dopo la lavorazione.

LOC-LINE | DISEGNI TECNICI

1/4"

COD. 41483	COD. 41484	COD. 41473	COD. 41479	COD. 41411	COD. 41489
1 1 28	1,5	FORO Ø 2,5 000000 19 19 19 19 19 19 19 19	diametro minimo 92 mm	- 16 → 	28,4 - 28,4
COD. 41485	COD. 41486	COD.	41479	COD. 21191	COD. 41409
1,5, 111	1 28	FORO Ø 2 44	28,5	21 39,6	19
COD. 21194	COD. 21193	COD. 21192	COD. 41408	COD. 41406	COD. 41405
31 34	31 45,7	31 41,5	26,4	26,4	26,4
COD. 41470 -	41471 - 41472	COD. 4149	1 - 51896	COD. 41402 - 4	41403 - 41404
8 20,3	20,3 20,3	48,6 b	52 a 72,6 b R 46 a 63,4 b	30 30	30
	H H	1/4" = a 1/2" = b			
COD.	41401	1/4" = a 1/2" = b TUBO DA 1/4"	COD. 41415	COD. 41416	COD. 41407
16 150 150 10 elementi	7 12,5 A V	1/2" = b	COD. 41415	COD. 41416	COD. 41407
16	7 12,5 A V	TUBO DA 1/4" diametro minimo 63 mm	25,5	33	24x0,8

1/2"

LOC-LINE | DISEGNI TECNICI

COD. 51843	COD. 51842	COD. !	51801	COD. 51847	COD. 51848
2 1 18 - 18 - 18 - 18 - 18 - 18 - 18 - 1	3 1 1-18	25 12.8 12.8 12. 12.8 12. 12. 12.8 12. 12. 12. 12. 12. 12. 12. 12. 12. 12.		8'5'XZE	47
COD. 51841	COD. 51840	COD. 51806	COD. 51828	COD. 51807	COD. 51811
3 1 -18 -	2 1 -18 37	37,5	36,5	32x4,5	30,6
TUBO DA 1/2"	COD. 51805	COD. 51804	COD. 51822	COD. 51802	COD. 51829
diametro minimo 90 mm	38	38 16,5	33	37,5	38
COD. 51809	COD. 32093	COD. 32092	COD. 32094	COD. 51803	COD. 51830
60x3	900	61	9'07	37,5	40 31
COD. !	51837	COD. 51824	COD. 51825	COD. 51821	COD. 32091
	40,5 20 NIMO 114 mm	37	44	32	25 47
COD. 51808	COD. 51833 - 51834		COD. 51895	COD. 51845	COD. 51831
45	35,5 89,5	187	02 9 9	20 FORI Ø 1,9	8 FORI Ø 4,3 00000000 44,5 58

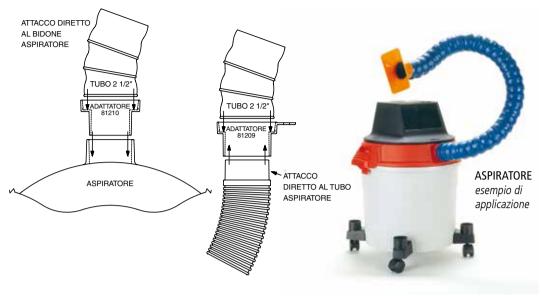
LOC-LINE | DISEGNI TECNICI 3/4" E DISTRIBUTORI

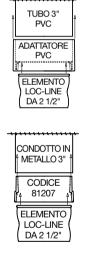
3/4"

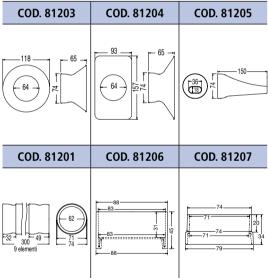
COD. 61505	COD. 61507	COD.	61516	COD. 61	515	COD. 60533
41 26	75x5 53,5	54.6	74	45		1 30 F
COD. 61502	COD. 61503	COD.	61517		COD. 61	1511
44	43,4	54,6	78	97		31
COD. 61514	COD. 61508	COD.	61518	COD. 40	400	COD. 61512
36,7	39 31	54,6	70	54	5 FORI 1/4" NPT	54,6
TUBO DA 3/4"	COD.	61501	(OD. 21195	- 32095	
diametro minimo 133 mm	31 150 150 6 elementi	20 27,6 20 27,6	75. 97. 97. 23 a 28 a 20 a 40 b 8 a 40 b		9 9	14 a 16 b 6 6 A A A A A A A A A A A A A A A A
	COD.	21198 - 32098			CO	D. 61535
37 a 62 b 45 a 70 b	132 a 190 b 23 a 28 a 29 b 40 b	20 a 31 b 14 a 17 b	40 a 45 b 20 7 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10	5 a)4 b	0.410 (Q) 1.0600	1.480 NEW

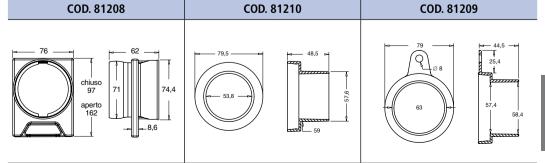
LOC-LINE | DISEGNI TECNICI ASPIRAZIONE

2 1/2"







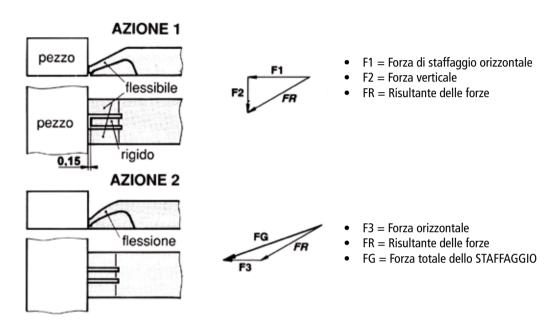


Sistema di STAFFAGGIO ORIZZONTALE studiato per staffare lateralmente i pezzi da lavorare.

Per lo staffaggio di pezzi sulle tavole delle macchine utensili, macchine CNC, centri di lavoro, piastre modulari o false tavole. Può essere usato direttamente sulle tavole o su supporti speciali KOPAL.

Lo STAFFAGGIO ORIZZONTALE si adatta a tutti i tipi e a tutte le dimensioni dei pezzi sia lavorati che grezzi, fino a 6 mt. di lunghezza.

SISTEMA DI STAFFAGGIO A 2 AZIONI COMBINATE



Il dente centrale rigido del morsetto si trova in posizione arretrata di 0,15 mm rispetto ai due laterali flessibili. Al momento della chiusura i due denti laterali flettono, spingendo il pezzo verso il basso, fino a che il dente centrale rigido viene in contatto con il pezzo da bloccare.

Si ottiene così la massima pressione ed il pezzo è totalmente bloccato e placcato.

STAFFAGGIO	STAFFAGGIO	STAFFAGGIO
SU TAVOLA	MODULARE	SU FALSA TAVOLA

5

KOPAL | CLAMPSLOT

Kopal Clampslot piccolo staffaggio posizionabile nelle cave a "T" delle tavole

UTILIZZAZIONE:

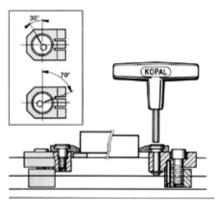
Staffaggio e placcaggio di piccoli pezzi direttamente sulle cave delle tavole delle macchine utensili, macchine CNC e centri di lavoro. Pezzi prismatici o di forme irregolari complessi.

Lo staffaggio si effettua a 5 mm dal piano della tavola. L'introduzione di uno spessore tra la tavola e il pezzo staffato permette di lasciare lo spazio per eventuali forature.

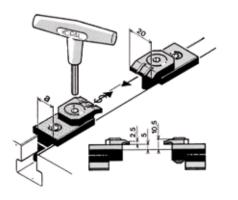
Disponibile in 5 dimensioni: 10-12-14-16-18 mm.

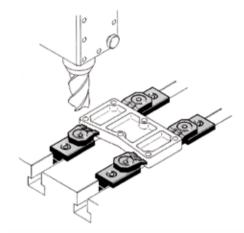
Bloccaggio ultrarapido con una sola vite di chiusura. Il CLAMPSLOT con una forza di serraggio di 400 kg è adatto allo staffaggio di piccole dimensioni. La minima altezza dello staffaggio elimina i rischi d'urto fra l'utensile e gli elementi di serraggio.

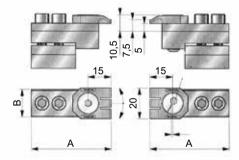
Le staffe CLAMPSLOT sono confezionate a coppia: un elemento di chiusura eccentrico ed un elemento di riscontro orientabile sia in posizione obliqua che longitudinale.



CLAMPSLOT - DATI TECN	IICI
Corsa di staffaggio	max 1,2 mm
Potenza di chiusura	400 kg







CAVE	10	12	14	16	18
Α	46	48	52	48	48
В	18	18	22	25	25

CLAMPSLOT - DATI TECNICI		
Orientabilità	± 45° sull'asse della cava	
Chiave di manovra	Chiave a brugola 4 mm	

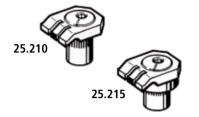
CLAMPSLOT			
DIMENSIONI DELLA CAVA	CODICE		
10	25.260		
12	25.262		
14	25.264		
16	25.266		
18	25.268		
RICAMBI	CODICE		
Vite di ricambio eccentrico	25.610		
Morsetto di ricambio	25.540		

KOPAL | MICRO STAFFAGGIO ORIZZONTALE FORZA DI SERRAGGIO 400 KG

Morsetti di spinta in acciaio trattato

L'elemento di staffaggio ruota attorno ad un asse eccentrico che effettua il serraggio a staffa in tutte le direzioni.

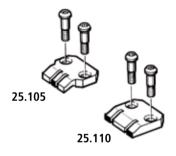
» Corsa di serraggio: 1,2 mm



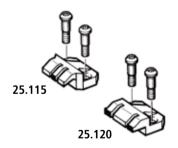
DESCRIZIONE	CODICE
Morsetto di spinta orientabile Altezza di staffaggio: 2,5 mm	25.210
Morsetto di spinta alto orientabile Altezza di staffaggio: 7,5 mm	25.215

Riscontri in acciaio trattato

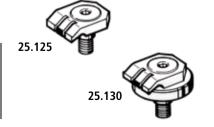
I riscontri 25.105 - 25.115 hanno un appoggio rigido e sono utilizzati per i pezzi di piccole dimensioni. I riscontri 25.110 - 25.120 hanno due appoggi rigidi e sono utilizzati per pezzi di larghezza superiore a 45 mm.



DESCRIZIONE	CODICE
Riscontro fisso Altezza di staffaggio: 2,5 mm	25.105
Doppio riscontro fisso Altezza di staffaggio: 2,5 mm	25.110



DESCRIZIONE	CODICE
Riscontro fisso alto Altezza di staffaggio: 7,5 mm	25.115
Doppio riscontro fisso alto Altezza di staffaggio: 7,5 mm	25.120



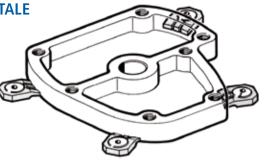
DESCRIZIONE	CODICE
Morsetto di riscontro filettato orientabile Altezza di staffaggio: 2,5 mm	25.125
Morsetto di riscontro filettato alto orientabile Altezza di staffaggio: 7,5 mm	25.130

5

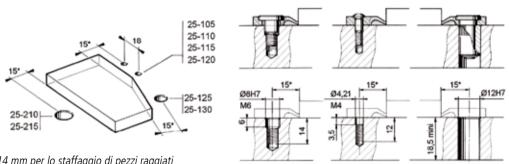
KOPAL | MICRO STAFFAGGIO ORIZZONTALE

Staffaggio di pezzi tondi

A richiesta tutti gli elementi del micro staffaggio possono essere forniti con estremità raggiate per staffare pezzi con raggi convessi.



MODO D'IMPIEGO



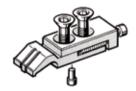
^{*14} mm per lo staffaggio di pezzi raggiati

DATI TECNICI			
MORSETTI DI SPINTA		RISCONTRI	
25.210	25.105	25.110	25.125
9 912 °N N N N N N N N N N N N N N N N N N N	25 25 15 *** 51	15 = 0.01 M4	15 a a a a a a a a a a a a a a a a a a a
25.215	25.115	25.120	25.130
\$012 so	25 SS M4 15 = 0.5 SS	90 01 M4 15 = 0.01 M4 91 22	S) S

KOPAL | MINI STAFFAGGIO ORIZZONTALE FORZA DI SERRAGGIO 650 KG



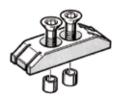
DESCRIZIONE		CODICE
Kit standard composto da:		
2 Mini morsetti	09.110	09.490
1 Mini riscontro	09.150	



DESCRIZIONE	CODICE
Mini morsetto standard in acciaio trattato Elemento di serraggio	09.110
Mini morsetto basso in acciaio trattato Per pezzi con un minimo spessore o quando l'uten- sile debba essere utilizzato vicino al serraggio.	09.111



DESCRIZIONE	CODICE
Mini riscontro standard in acciaio trattato	09.150
Mini riscontro basso in acciaio trattato Da utilizzare con il mini morsetto basso	09.152

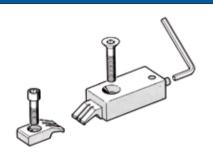


DESCRIZIONE	CODICE
Mini riscontro doppio in acciaio trattato Per staffare piccoli pezzi con un solo mini morsetto di riscontro. Larghezza massima del pezzo: 40 mm	09.151

DATI TECNICI 09.110 - 09.111 **ALTEZZA DI STAFFAGGIO** Standard 09.150 - 09.152 09.151 **Basso** 80 80

FORZA DI SERRAGGIO 1200 KG

ELEMENTI



CODICE 09.495 Kit standard

Fissaggio M10 composto da:

1 Morsetto sulla tavola
 1 Elemento serrante mobile standard
 09.065
 09.610

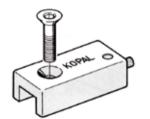
 1 Riscontro fisso su tavola M10

avola M10 **09.140**

CODICE 09.496

Identico al Kit standard

Fissaggio M12



Morsetto sulla tavola

Fissaggio **M10** 09.065 Fissaggio **M12** 09.068

Elemento di chiusura, con vite di spinta, carter in alluminio.



Elemento serrante mobile standard 4,7 mm

Elemento serrante mobile in acciaio.



Elemento serrante mobile basso 2,5 mm

Per pezzi con un minimo spessore o quando l'utensile è utilizzato vicino al serraggio.

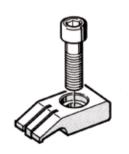


Elemento serrante mobile alto 8 mm

Per pezzi che hanno alla base una smussatura, un raggio o una grossa bava.

CODICE 09.625

Elemento serrante mobile rialzato 13,5 mm



Riscontro fisso su tavola

Fissaggio **M10** 09.140 Fissaggio **M12** 09.141

Elemento di riscontro in acciaio.

Riscontro fisso su tavola basso

Fissaggio M10 09.143 Fissaggio M12 09.144

Associato al morsetto mobile basso.

5

FORZA DI SERRAGGIO 1200 KG

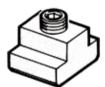
ELEMENTI



Riscontro doppio sulla tavola

Fissaggio M10 09.145 Fissaggio M12 09.147

Per staffare 2 pezzi uno di fronte all'altro in poco spazio.



Tasselli anti-slittamento

Per impedire al morsetto movimenti nella cava quando si lavora in senso longitudinale.

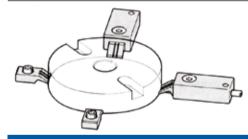
12 mm	09.420	18 mm	09.436
14 mm	09.425	20 mm	09.437
16 mm	09.431	22 mm	09.443



Guida

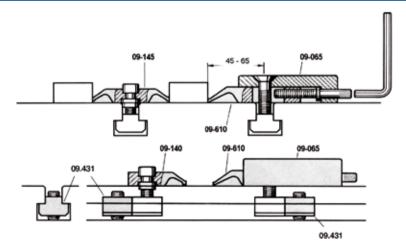
Permette un allineamento immediato dei morsetti.

Ø 12 mm	09.220	Ø 18 mm	09.215
Ø 14 mm	09.225	Ø 20 mm	09.235
Ø 16 mm	09.230	Ø 22 mm	09.240



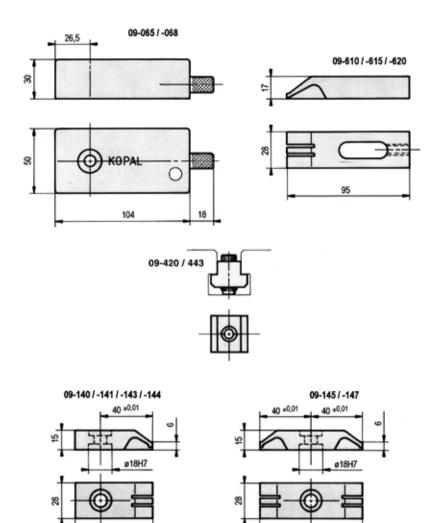
A richiesta gli elementi 09.610, 09.615, 09.620, 09.140, 09.141, 09.143 sono disponibili con le estremità raggiate per staffare pezzi con raggi convessi.

MODO D'IMPIEGO

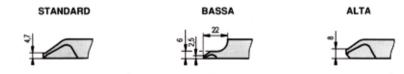


FORZA DI SERRAGGIO 1200 KG

DATI TECNICI



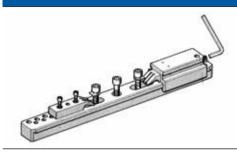
Altezza di staffaggio



60

FORZA DI SERRAGGIO 1200 KG

ELEMENTI



CODICE 09.455

Kit standard

Composto da:

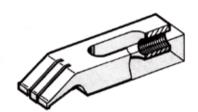
•	1 Barra	09.040
•	1 Carter	09.070
•	1 Elemento serrante mobile standard	09.610
•	1 Riscontro fisso standard	09.120



CODICE 09.070

Carter

Elemento di serraggio con vite di spinta, carter in alluminio.



CODICE 09.610

Elemento serrante mobile standard

Elemento serrante mobile in acciaio.

CODICE 09.615

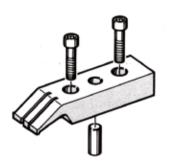
Elemento serrante mobile basso

Per pezzi con un minimo spessore o quando l'utensile è utilizzato vicino al serraggio.

CODICE 09.620

Elemento serrante mobile alto

Per pezzi che hanno alla base una smussatura, un raggio o una grossa bava.



CODICE 09.120

Riscontro fisso standard

Flemento di riscontro in acciaio.

CODICE 09.125

Riscontro fisso basso

Riscontro da abbinare all'elemento serrante mobile basso.

CODICE 09.130

Riscontro fisso alto

Riscontro da abbinare all'elemento serrante mobile alto.



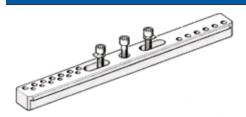
CODICE 09.060

Lifter

Appoggio dei pezzi supplementari regolabile, anti-vibrante o per evitare la deformazione dei pezzi durante la lavorazione.

FORZA DI SERRAGGIO 1200 KG

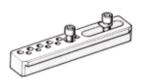
ELEMENTI



CODICE 09.040

Barra

Sostiene l'elemento di serraggio e di riscontro, barra in ghisa.



Semi-Barra

Aumenta la capacità di serraggio fino a 1 mt., per pezzi di grande larghezza, elemento in ghisa.

CODICE 09.045

Con fori

Per morsetto mobile e riscontro fisso.



Guida

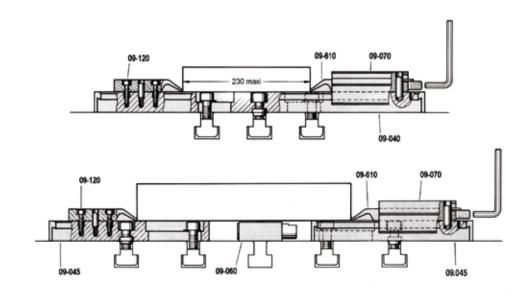
Permette un allineamento immediato della Barra e Semi-Barra sulla tavola della macchina. Ø 18 per cave da:

Ø 12 mm	09.220	Ø 18 mm	09.215
Ø 14 mm	09.225	Ø 20 mm	09.235
Ø 16 mm	09.230	Ø 22 mm	09.240

Tasselli per cave

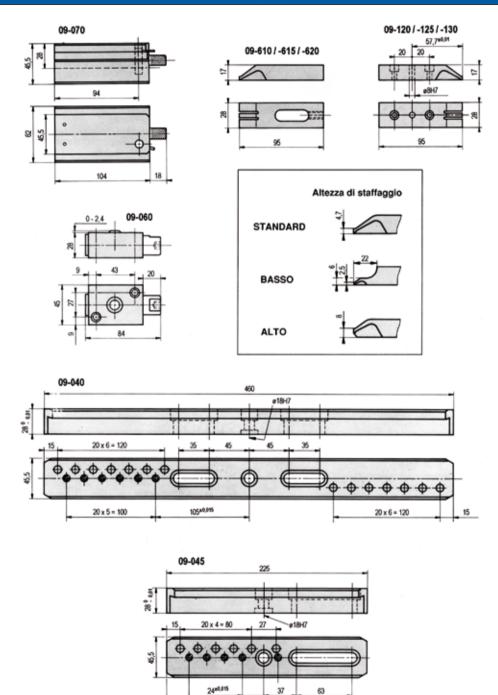
12 - 14 - 16 - 18 - 20 - 22 - 24 - 26 - 28 mm.

MODO D'IMPIEGO



FORZA DI SERRAGGIO 1200 KG

DATI TECNICI



20 x 3 = 60

40

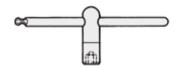
KOPAL | STAFFAGGIO VERTICALE PICCOLO BLOC FORZA DI SERRAGGIO 650 KG



CODICE 07.100 Kit Piccolo Bloc

Composto da:

•	2 Piccolo Bloc	07.021
•	2 Rialzi	07.030
•	1 Prolunga	05.140
•	2 Tasselli 12 M8	90.055
•	2 Tasselli 14 M8	90.060
•	2 Tasselli 16 M8	90.065
•	1 Serie appoggi	06.150
•	1 Chiave	07.180



CODICE 07.180 Chiave di manovra



Piccolo Bloc

Staffa con chiave di manovra, piedino d'appoggio, braccio in acciaio, carter in alluminio.

CODICE 07.021

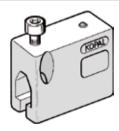
Braccio corto

Forza di serraggio: 650 kg. Altezza di staffaggio: -15/+58 mm. Corsa di serraggio: 54 mm.

CODICE 07.026

Braccio lungo

Forza di serraggio: 420 kg. Altezza di staffaggio: -40/+90 mm. Corsa di serraggio: 100 mm.



CODICE 07.030

Per rialzare rapidamente il Piccolo Bloc di 60 mm., con una vite di fissaggio. Elemento in alluminio.



Vite di fissaggio M8

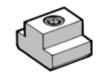
Vite M8 x 30 mm.

07.720

Viti speciali

Per tavole con fori:

M10 x 35 mm 07.730 M12 x 35 mm 07.735

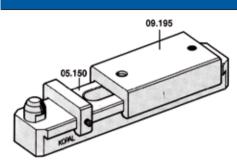


Tasselli M8

Disponibili per cave da: 12 - 14 - 16 - 18 - 20 mm.

KOPAL | STAFFAGGIO VERTICALE PICCOLO BLOC FORZA DI SERRAGGIO 650 KG

ELEMENTI



Barra oscillante

Permette un movimento rapido della staffa Piccolo Bloc, un appoggio ad asse oscillante assicura l'appoggio perfetto dei pezzi. Fissaggio M12.

CODICE 05.150 Barra con piano oscillante

Con base oscillante e riscontro regolabile, elemento in ghisa.

CODICE 09.195 Base N° 1

Con vite di fissaggio del Piccolo Bloc, elemento in alluminio.



CODICE 05.140

Prolunga

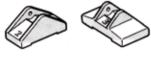
Braccio movibile, aumenta la corsa di staffaggio di 90 mm.



CODICE 05.565

Base di appoggio standard N° 1

Elemento in alluminio.



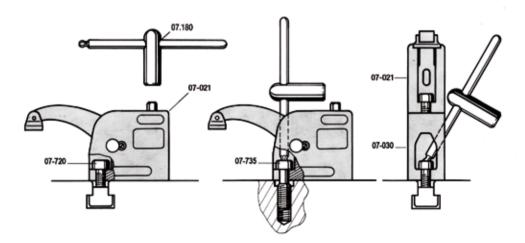
CODICE 06.150

Kit di appoggi speciali

Appoggi di staffaggio intercambiabili in alluminio (appoggio N° 2 - 3 - 4 - 5).



MODO D'IMPIEGO

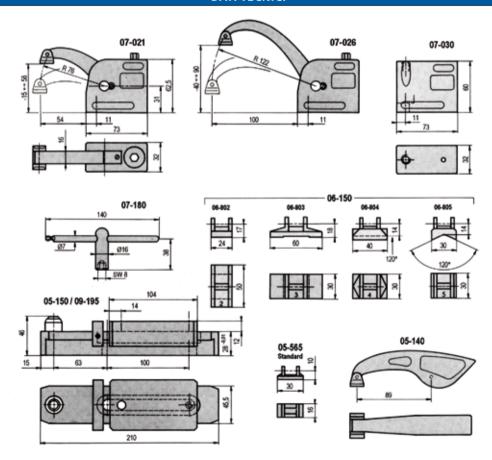


5

KOPAL | STAFFAGGIO VERTICALE PICCOLO BLOC FORZA DI SERRAGGIO 650 KG

MODO D'IMPIEGO 05-140 07-021 07-030

DATI TECNICI



Ricambi - vedi pagina 5.39

KOPAL | STAFFAGGIO VERTICALE MONOBLOC FORZA DI SERRAGGIO 1600 KG



CODICE 06.110 Kit Monobloc

Composto da:

•	2 Monobloc A=34 mm	06.022
•	2 Rialzi	06.050
•	1 Prolunga	05.140
•	2 Tasselli 14 M10	90.105
•	2 Tasselli 16 M10	90.110
•	2 Tasselli 18 M10	90.115
•	1 Chiave	06.160

CODICE 06.100 Kit Monobloc

Stessa composizione del Kit 06.110 ma con:

2 8 4 1 1 4 62	06.000
2 Monobloc A=62 mm	06.032



CODICE 06.160 Chiave di manovra



Monobloc

Elemento di staffaggio con chiave di manovra, piedino d'appoggio, braccio in acciaio, carter in alluminio.

CODICE 06.022 Braccio corto

Forza di serraggio: 1600 kg. Altezza di staffaggio: 0/+80 mm. Corsa di serraggio: 34 mm.

CODICE 06.032 Braccio lungo

Forza di serraggio: 1200 kg. Altezza di staffaggio: -8/+102 mm. Corsa di serraggio: 62 mm.



CODICE 06.050 Rialzo

Per rialzare rapidamente la staffa Monobloc di 74 mm., elemento in alluminio completo di vite speciale da M10.



Vite di fissaggio M10

Vite M10 x 35 mm. Cave da 12 e 14 mm. 06.080 Vite M10 x 40 mm. Cave da 16 e 18 mm. 06.085 Vite M10 x 45 mm. Cave da 20 e 22 mm. 06.090



Per tavole con fori: 06.065 M12 M14 06.070 M16 06.075



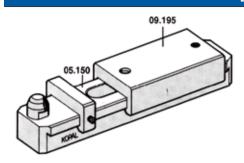
Tasselli M10

Disponibili per cave da: 12 - 14 - 16 - 18 - 20 - 22 24 - 28 mm.



KOPAL | STAFFAGGIO VERTICALE MONOBLOC FORZA DI SERRAGGIO 1600 KG

ELEMENTI



Barra oscillante

Permette un movimento rapido della staffa Monobloc, un appoggio ad asse oscillante assicura l'appoggio perfetto dei pezzi, fissaggio M12.

CODICE 05.150 Barra con piano oscillante

Con base oscillante e riscontro regolabile, elemento in ghisa.

CODICE 09.195 Base N° 1

Con vite di fissaggio del Monobloc, elemento in alluminio.



CODICE 05.140

Prolunga

Braccio movibile, aumenta la corsa di staffaggio di 90 mm.



CODICE 05.565

Base di appoggio N° 1

Elemento in alluminio.



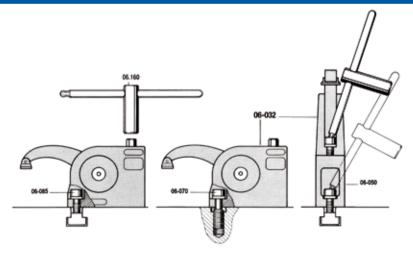
CODICE 06.150

Kit di appoggi speciali

Appoggi di staffaggio intercambiabili in alluminio (appoggio N° 2 - 3 - 4 - 5).



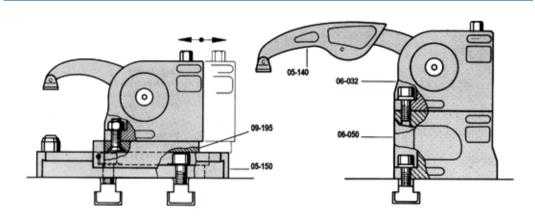
MODO D'IMPIEGO



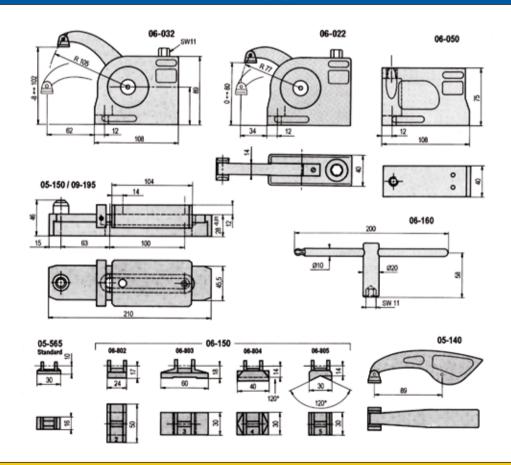
5

KOPAL | STAFFAGGIO VERTICALE MONOBLOC FORZA DI SERRAGGIO 1600 KG

MODO D'IMPIEGO



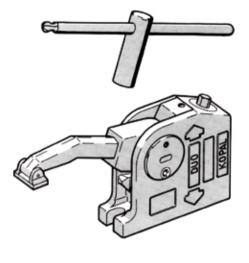
DATI TECNICI



Ricambi - vedi pagina 5.40

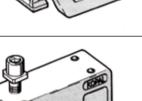
KOPAL | STAFFAGGIO VERTICALE DUO

FORZA DI SERRAGGIO 1100 KG



CODICE 21.020 DUO

Staffa con 2 diverse braccia, 2 appoggi di serraggio, 1 chiave di manovra e una vite di fissaggio M10 x 35 mm.



CODICE 06.050 Rialzo

Per rialzare rapidamente la staffa Monobloc di 74 mm, elemento in alluminio completo di vite speciale da M10.

Vite di fissaggio M10

Vite M10 x 35 mm.

Cave da 12 e 14 mm. 06.080

Vite M10 x 40 mm.

Cave da 16 e 18 mm. 06.085

Vite M10 x 45 mm.

Cave da 20 e 22 mm. 06.090



Viti speciali

Per tavole con fori:

M12 06.065 M14 06.070

M16 06.075



Tasselli M10

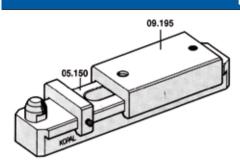
Disponibili per cave da:

12 - 14 - 16 - 18 - 20 - 22 - 24 - 28 mm.

KOPAL | STAFFAGGIO VERTICALE DUO

FORZA DI SERRAGGIO 1100 KG

ELEMENTI



Barra oscillante

Permette un movimento rapido della staffa Monobloc, un appoggio ad asse oscillante assicura l'appoggio perfetto dei pezzi, fissaggio M12.

CODICE 05.150 Barra con piano oscillante

Con base oscillante e riscontro regolabile, elemento in ghisa.

CODICE 09.195 Base N° 1

Con vite di fissaggio del Monobloc, elemento in alluminio.



CODICE 05.140

Prolunga

Braccio movibile, aumenta la corsa di staffaggio di 90 mm.



CODICE 05.565

Base di appoggio N° 1

Elemento in alluminio.



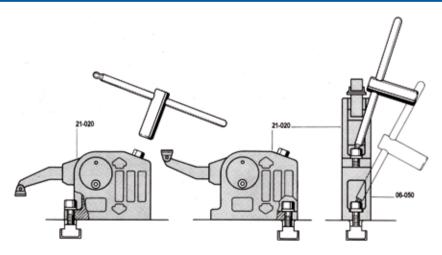
CODICE 06.150

Kit di appoggi speciali

Appoggi di staffaggio intercambiabili in alluminio (appoggio N° 2 - 3 - 4 - 5).

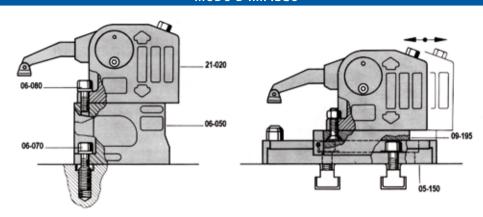


MODO D'IMPIEGO

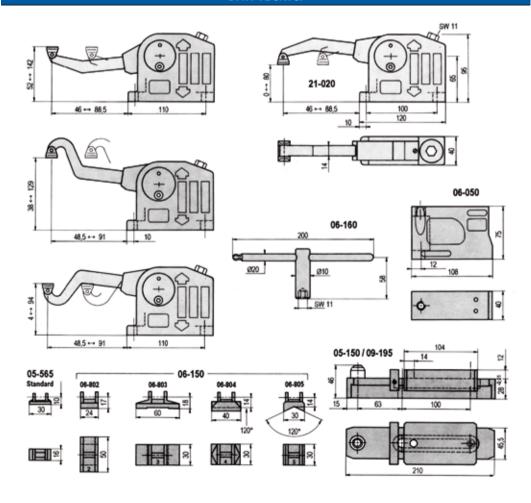


KOPAL | STAFFAGGIO VERTICALE DUO FORZA DI SERRAGGIO 1100 KG

MODO D'IMPIEGO



DATI TECNICI



KOPAL | STAFFAGGIO VERTICALE BIG BLOC FORZA DI SERRAGGIO 4000 KG



Big Bloc

Elemento di staffaggio con chiave di manovra, appoggio di serraggio e adattatore. Braccio in acciaio, carter in alluminio.

CODICE 08.021 Braccio 50 mm.

Forza di serraggio: 4000 kg. Altezza di serraggio: -12/+80 mm. Corsa di serraggio: 50 mm.

CODICE 08.031 Braccio 95 mm.

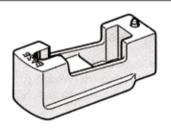
Forza di serraggio: 2800 kg. Altezza di serraggio: -12/+100 mm. Corsa di serraggio: 95 mm.

CODICE 08.036 Braccio 145 mm.

Forza di serraggio: 2000 kg. Altezza di serraggio: -18/+135 mm. Corsa di serraggio: 145 mm.

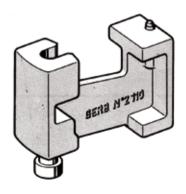
CODICE 08.039 Braccio 245 mm.

Forza di serraggio: 1500 kg. Altezza di serraggio: -50/+155 mm. Corsa di serraggio: 245 mm.



CODICE 08.040 Base

Per montare e smontare rapidamente il Big Bloc e i suoi rialzi. Alza la staffa di 55 mm. Elemento in alluminio completo di vite di fissaggio M16 x 65 mm codice 08.120.



Rialzi

Per rialzare rapidamente il Big Bloc, elementi in alluminio, si adattano sulla base 08.040.

CODICE 08.045 Gerb N° 1

Aumenta l'altezza di staffaggio di 55 mm, fornito con adattatore.

CODICE 08.050 Gerb N° 2

Aumenta l'altezza di staffaggio di 110 mm, fornito con adattatore.

CODICE 08.055 Gerb N° 3

Aumenta l'altezza di staffaggio di 330 mm fornito con adattatore.

5

KOPAL | STAFFAGGIO VERTICALE BIG BLOC FORZA DI SERRAGGIO 4000 KG

ELEMENTI











Fissaggio del Big Bloc direttamente sulla tavola con un adattatore e tassello.

V2 C1 M14 x 62 mm.	08.060
V2 C1 M14 x 80 mm.	08.070
V2 C2 M16 x 70 mm.	08.080
V2 C2 M16 x 80 mm.	08.090

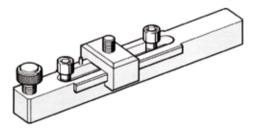
Fissaggio della base con vite speciale:

V2 1 M14 x 60 mm.	08.100
V2 1 M14 x 80 mm.	08.110
V2 2 M16 x 65 mm.	08.120
V2 2 M16 x 85 mm.	08.130

Fissaggio del Big Bloc sulla base o sui rialzi con l'adattatore **08.140.**



Disponibili per cave: 16 - 18 - 20 - 22 - 24 - 26 e 28.

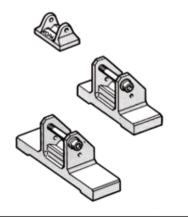


CODICE 08.180

Barra con elemento oscillante

Supporto che permette il rientro rapido del Big Bloc. È fornita con un supporto regolabile in altezza e 2 viti di fissaggio.

Elemento in acciaio, fissaggio M16.



CODICE 08.330

Appoggi di serraggio standard Appoggio in alluminio.

CODICE 08.210

Appoggio 100 mm.

Appoggio intercambiabile di 100 mm di larghezza. Elemento in acciaio.

CODICE 08.215

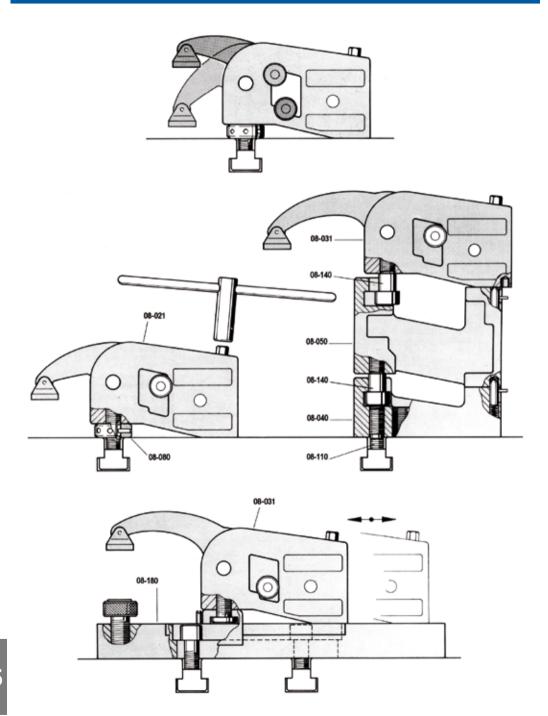
Appoggio 130 mm.

Appoggio intercambiabile di 130 mm di larghezza.

Elemento in acciaio.

KOPAL | STAFFAGGIO VERTICALE BIG BLOC FORZA DI SERRAGGIO 4000 KG

MODO D'IMPIEGO



5

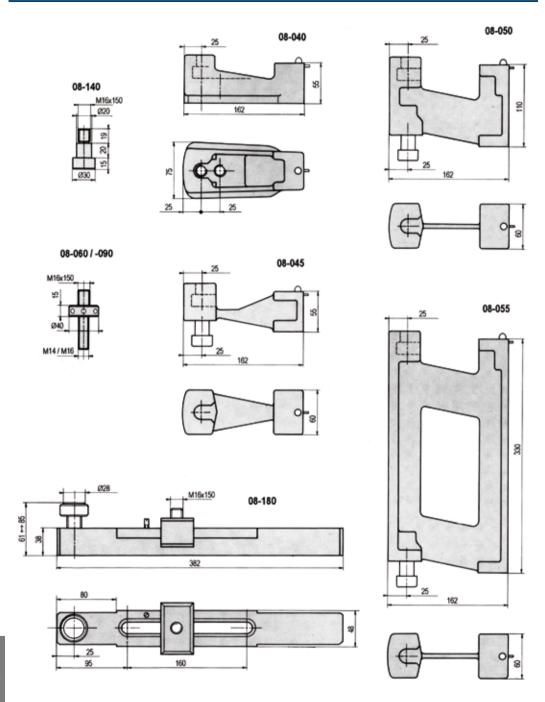
KOPAL | STAFFAGGIO VERTICALE BIG BLOC FORZA DI SERRAGGIO 4000 KG

DATI TECNICI 08-021 08-031 12 ↔ 80 95 08-036 ·18 ± 136 08-330 145 08-210 08-039 R 270 -50 → 155 08-215 245 08-160 Ø10 Ø20 SW 11

5

KOPAL | STAFFAGGIO VERTICALE BIG BLOC FORZA DI SERRAGGIO 4000 KG

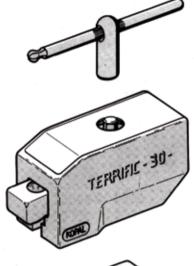
DATI TECNICI



Ricambi - vedi pagina 5.41

KOPAL | STAFFAGGIO VERTICALE TERRIFIC FORZA DI SERRAGGIO 1100 KG

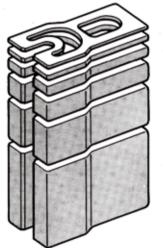
ELEMENTI



CODICE 23.020 Terrific 30

Corsa di staffaggio: fino a 30 mm.

Elemento di staffaggio con chiave di manovra, braccio in acciaio, carter in alluminio. Forza di serraggio: 1100 kg. Altezza di staffaggio: 22 - 26 mm.



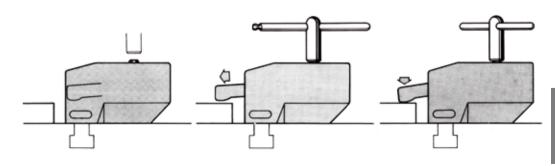
CODICE 23.080

Rialzi - Set di 6 rialzi

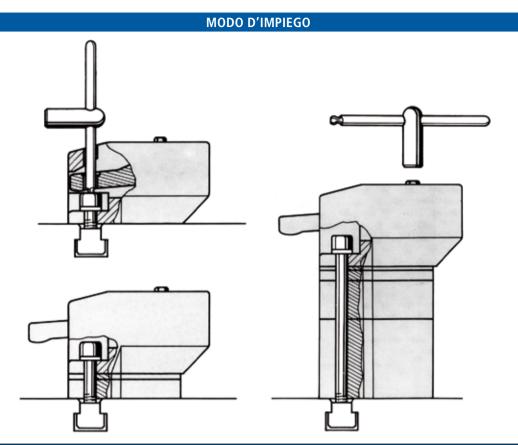
Aumentano l'altezza di staffaggio fino a 126 mm. Spessore dei rialzi: 2 - 4 - 8 - 16 - 32 - 64 mm. Rialzi in alluminio con viti da: M10 x 45 - 50 - 60 - 75 - 100 - 120 mm.

Tasselli M10

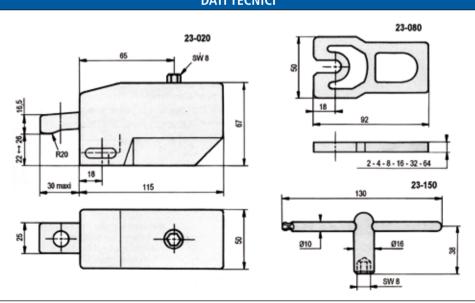
Disponibili per cave da: 12 - 14 - 16 - 18 - 20 - 22 - 24 - 28 mm.



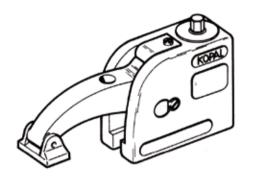
KOPAL | STAFFAGGIO VERTICALE TERRIFIC FORZA DI SERRAGGIO 1100 KG

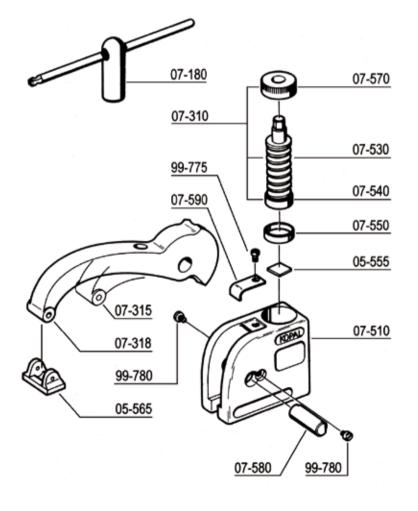


DATI TECNICI

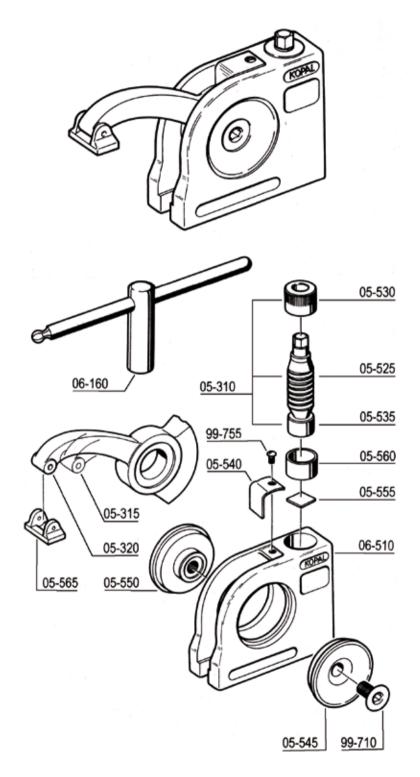


KOPAL | PICCOLO BLOC

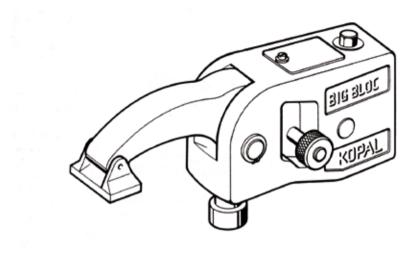


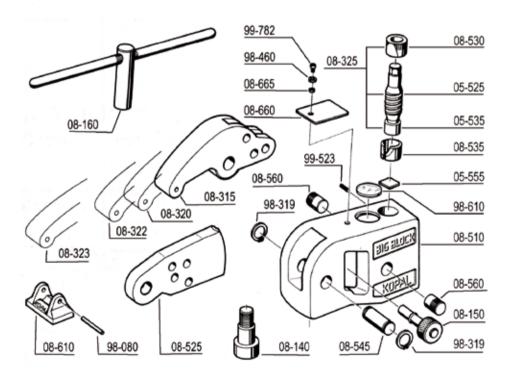


KOPAL | MONOBLOC

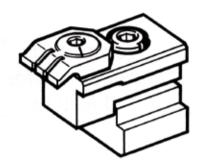


KOPAL | BIG BLOC

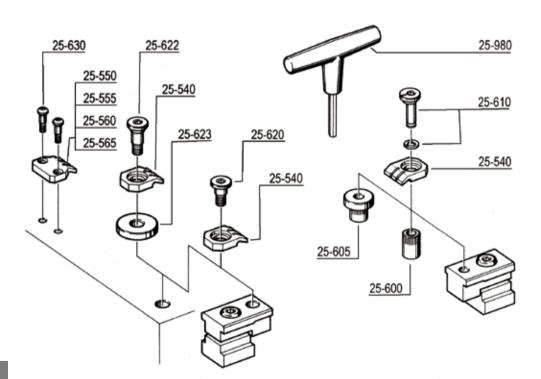




KOPAL | MICRO STAFFAGGIO

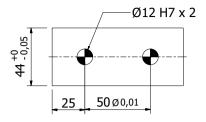


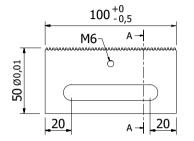


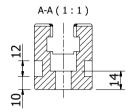


MULTI-RAIL | BASE RM

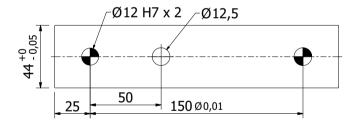
RM-100

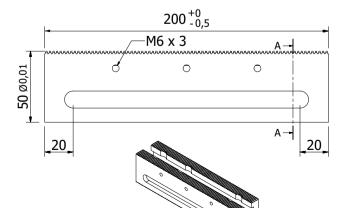


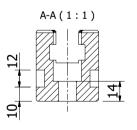




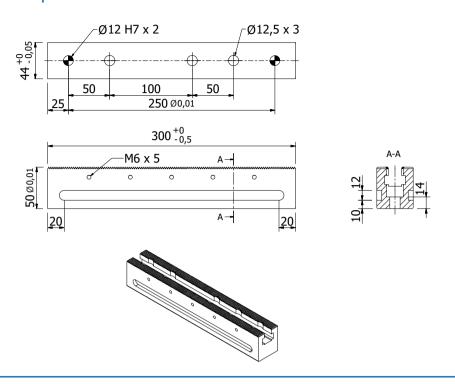


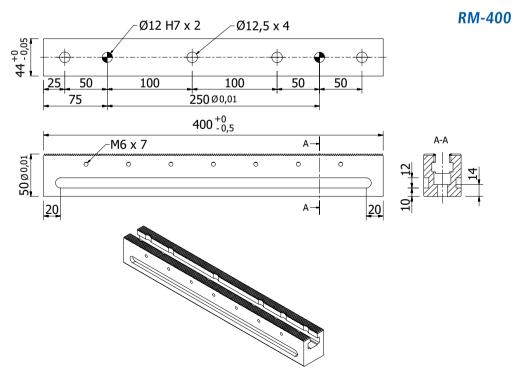






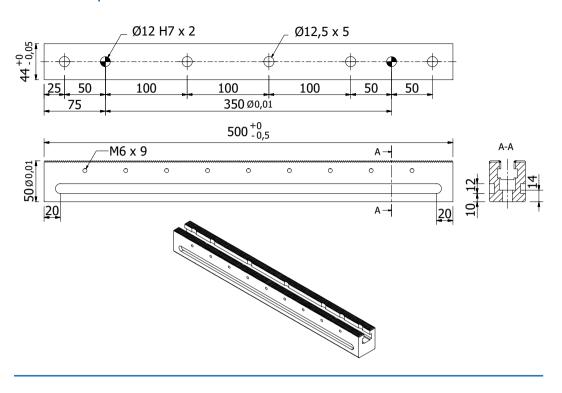
MULTI-RAIL | BASE RM

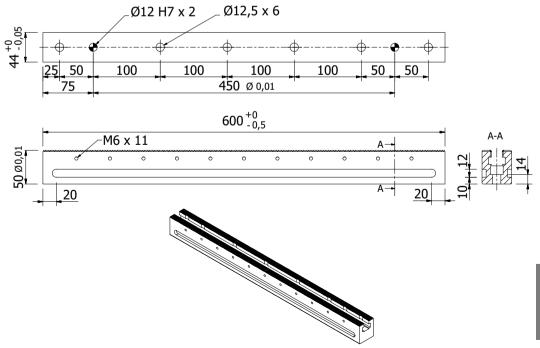




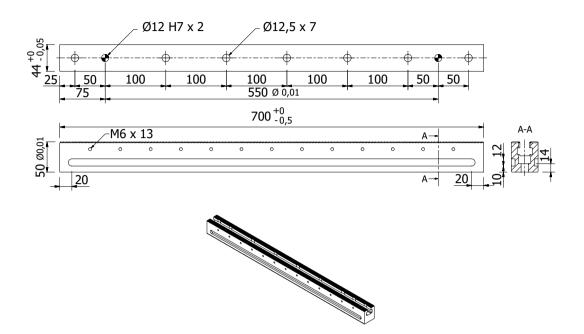
RM-500

MULTI-RAIL | BASE RM



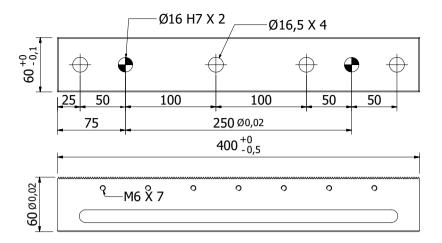


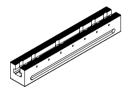
MULTI-RAIL | BASE RM



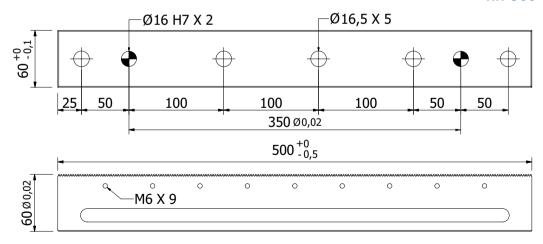
MULTI-RAIL | BASE RH

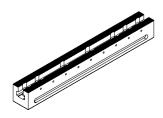
RH-400





RH-500





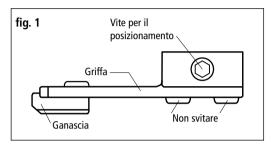
ROYAL | TRONCATORI TRASCINATORI

ISTRUZIONI DI UTILIZZO

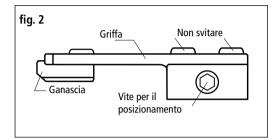
UTILIZZO

Il TTR è un attrezzo ideale per troncare e trascinare le barre rapidamente in tutta sicurezza. Utilizzare il TTR è facile basta seguire semplici indicazioni:

• Stabilito il diametro della barra, orientare le griffe come da fig. 1 oppure fig. 2.

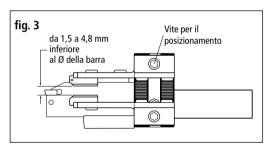


ORIENTAMENTO DELLE GRIFFE PER BARRE CON DIAMETRO UGUALE O INFERIORE A 19 mm

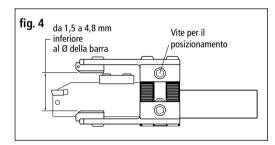


ORIENTAMENTO DELLE GRIFFE PER BARRE CON DIAMETRO SUPERIORE A 19 mm

 Posizionare, in modo equidistante dal centro dell'utensile, le griffe facendole scorrere lungo la parete rigata del TTR fig. 3 oppure fig. 4.



ORIENTAMENTO DELLE GRIFFE PER BARRE CON DIAMETRO UGUALE O INFERIORE A 19 mm



ORIENTAMENTO DELLE GRIFFE PER BARRE CON DIAMETRO SUPERIORE A 19 mm

L'APERTURA DELLE GANASCE DEVE ESSERE INFERIORE, RISPETTO IL DIAMETRO DELLA BARRA DA 1,5 A 4,8 mm



ATTENZIONE A NON AUMENTARE
PIÙ DI 5 mm IL DIAMETRO DEL PEZZO DA LAVORARE
PER NON COMPROMETTERE LA TENSIONE DELLE GRIFFE

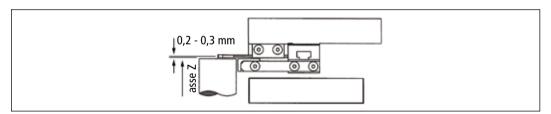
SEZIONE TECNICA Pag. 5.49

ROYAL | TRONCATORI TRASCINATORI

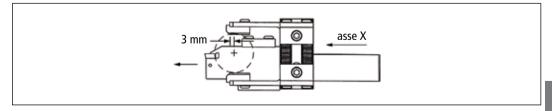
ISTRUZIONI DI UTILIZZO

TORNIRE TRONCARE MANDRINO FERMO AGGANCIARE MANDRINO APERTO TRASCINARE

- 1. Tagliare la barra e fermare il mandrino.
- 2. Allontanarsi, a mandrino fermo, con l'asse Z di 0,2 0,3 mm dalla barra onde evitare di rovinare l'utensile.



- 3. Muoversi lungo l'asse X fino a che le ganasce entrano in contatto con la barra.
- 4. Continuare la corsa di 3 mm in modo di fare presa sicura con la barra.



- 5. Dopo avere fatto presa con la barra aprire il mandrino.
- 6. Trascinare la barra alla lunghezza desiderata e chiudere il mandrino.
- 7. Ritornare con l'asse X in modo da sganciare la barra

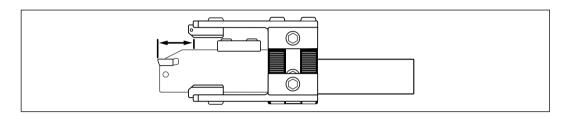
ROYAL | TRONCATORI TRASCINATORI

ISTRUZIONI DI UTILIZZO



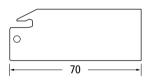
IMPORTANTE! FERMARE IL MANDRINO PRIMA DI AGGANCIARE LA BARRA.

LA **DISTANZA** TRA LE GANASCE DEL **TTR** E LA PUNTA DELLA PLACCHETTA DA TAGLIO È DI: 16 mm TTR STELO 25 mm 9,5 mm TTR STELO 20 mm



MODIFICHE DA APPORTARE AI PORTAINSERTI DA TAGLIO

TTR STELO 25 mm



KENNAMETAL	DSB 5 - 340 - 110
CARBOLOY	150.10 - 25 - 3
ISCAR	SGFH 32 - 3
SANDVIK	151.2 - 25 - 30
VALENITE	VH 101 32 3

TTR STELO 20 mm



KENNAMETAL	DSB 4 - 340 - 105
CARBOLOY	150.10 - 20 - 3
ISCAR	SGFH 26 - 3
SANDVIK	151.2 - 21 - 30
VALENITE	VH 101 26 3

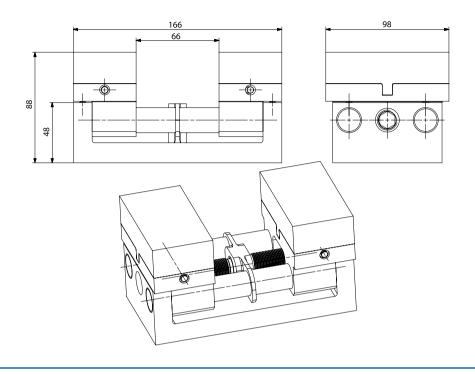
RICAMBI



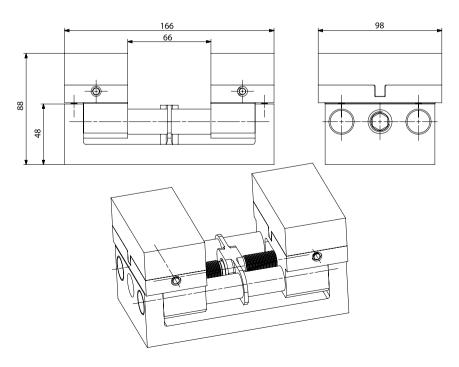




coppia di ganasce lisce cod. 43500 coppia di ganasce zigrinate cod. 43502



SNAPPER 170



LA SCELTA IMPORTANTE

PER INTERNI

Principio di funzionamento

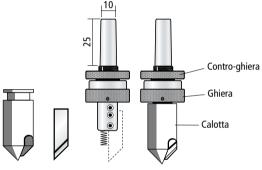
- La calotta spinta da una molla si autocentra nel foro da svasare
- Facendo una leggera pressione, e vincendo la resistenza della molla, la lama sporge dalla calotta ed inizia a lavorare.
- L'autocentraggio del pezzo viene sempre mantenuto.
- Sporgenza della lama da 0,04 a 0,2 mm a seconda del materiale da lavorare.



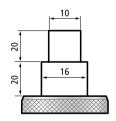


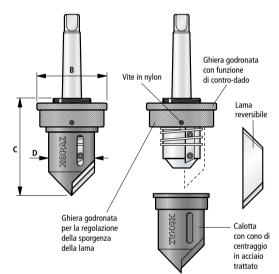


AUTOSVASATORI PER INTERNI









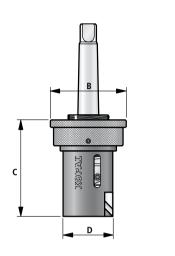
MODELLO	CAPACITÀ		CODICE			DIMENS	IONI	
MODELLO	mm	60°	90°	120°	GAMBO	В	С	D
2 - 18	2 - 17	01.030	01.010	01.080	CIL. Ø 10x25	26	55	18
2 - 42	3 - 41	01.120	01.095	01.195	CIL. Ø 10/16	65	85	42
2 - 42	3 - 41	_	01.090	_	CM 1	65	85	42
2 - 42	3 - 41	01.116	01.091	01.191	CM 2	65	85	42
20 - 60	21 - 59	01.215	01.210	_	CM 2	70	85	60
40 - 80	40 - 77	01.230	01.225	_	CM 2	90	95	80
40 - 80	40 - 77	01.231	01.226	_	CM 3	90	95	80
60 - 100	60 - 97	_	01.241	_	CM 3	110	95	100
80 - 120	80 - 117	_	01.256	_	CM 3	130	100	120

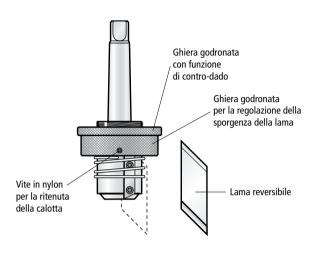
N.B. VELOCITÀ DI TAGLIO RACCOMANDATA DA 10 A 20 m/min

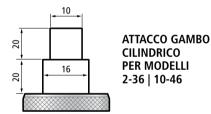
PER ESTERNI

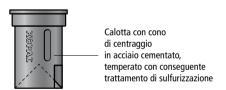
Il principio di funzionamento degli autosvasatori per esterni è identico ai modelli interni.

AUTOSVASATORI PER ESTERNI









MODELLO	CAPACITÀ	100	DICE	DIMENSIONI							
MODELLO	mm	60°	90°	GAMBO	В	C	D				
2 - 18	2 - 17	02.020	02.010	CIL. Ø 10x25	26	54	18				
2 - 36	4 - 37	02.055	02.035	CIL. Ø 10/16	65	83	42				
2 - 36	4 - 37	02.050	02.030	CM 2	65	83	42				
10 - 46	9 - 45	02.110	02.095	CIL. Ø 10/16	65	85	48				
10 - 46	9 - 45	02.105	02.090	CM 2	65	85	48				
20 - 60	21 - 57	02.140	02.135	CM 2	70	85	60				
40 - 80	40 - 75	02.155	02.150	CM 2	90	95	80				
40 - 80	40 - 75	02.156	02.151	CM 3	90	95	80				
60 - 100	60 - 95	_	02.166	CM 3	110	100	100				
80 - 120	80 - 115	_	02.181	CM 3	130	103	120				

N.B. VELOCITÀ DI TAGLIO RACCOMANDATA DA 10 A 20 m/min

LINEA SLIM

AUTOSVASATORI LINEA SLIM





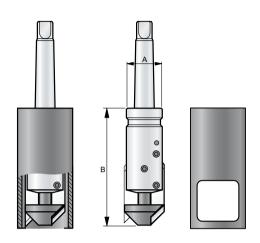




MODELLO	CAPACITÀ	COL	DICE	DIMENSIONI							
MODELLO	mm	60°	90°	GAMBO	В	С	D				
3 - 19	3 - 19	03.015	03.010	CIL. Ø 10	19,5	67	19,5				
10 - 30	11 - 31	03.040 03.035 03.036	03.025 03.020 03.021	CIL. Ø 12 CM 1 CM 2	32 32 32	100 100 100	32 32 32				
4 - 42	5 - 41	_	03.055 03.051	CIL. Ø 12,7 CM 2	44 44	135 135	44 44				

KOPALTUBI

AUTOSVASATORI KOPALTUBI



MODELLO	Α	В
K1	46	90
К2	58	105
К3	61	110
K4	67	112
K5	82	120

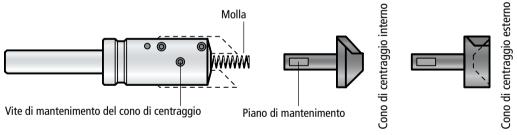
KOPALTUBI

L'impegno di ricerca della **KOPAL** ha permesso di realizzare la simultanea svasatura interna ed esterna di tubi garantendo la consueta sicurezza di operatività.

Scelta del cono di centraggio

Il centraggio dovrà farsi tassativamente sulla svasatura più importante. In caso di svasature di uguale importanza o di "sbavatura" d'angoli, il centraggio si farà preferibilmente sul diametro esterno.

MODELLO	CAPA	ACITÀ	CODICE	GAMBO		
	INT	EXT				
K1	12-24	14-24	04.050	CM2	04.060	Ø 12,7
K2	15-27	18-30	04.070	CM2	04.080	Ø 12,7
К3	20-30	24-36	04.090	CM2	04.100	Ø 12,7
K4	29-40	34-45	04.110	CM2	04.120	Ø 12,7
K5	40-48	46-56	04.130	CM2	04.140	Ø 12,7



Scelta dell'angolo di taglio delle lame

14° per tutti gli acciai

20° per leghe leggere.

Lubrificazione

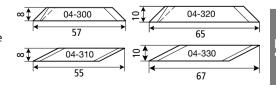
Per assicurare la durata del tagliente delle lame e ritardare l'erosione del cono di centraggio, provvedere a lubrificare sia con olio da taglio che con olio emulsionabile.

Consigli per la sicurezza

La gabbia di protezione dovrà essere orientata in modo che le due finestre siano di fronte alle lame.

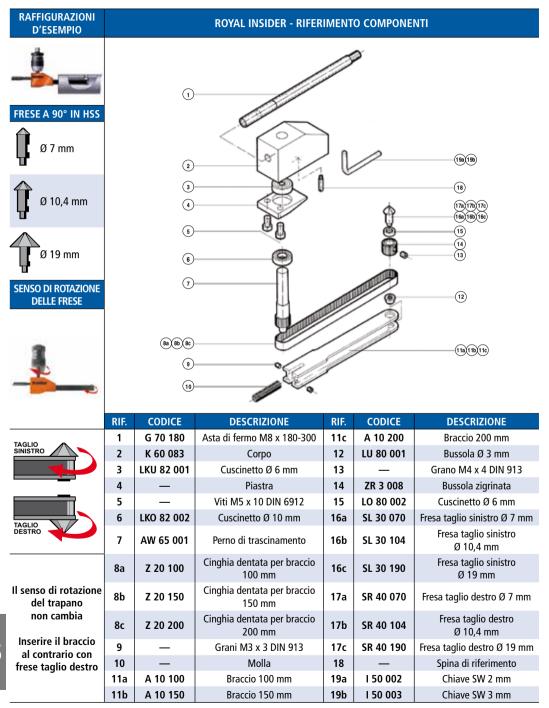
È consigliabile tenere montata all'apparecchio la gabbia di protezione, antinfortunistica, durante la lavorazione.

MODELLO	VELOCITÀ RACCOMANDATE
K1	380 GIRI/MIN
K2	320 GIRI/MIN
К3	260 GIRI/MIN
K4	200 GIRI/MIN
K5	150 GIRI/MIN

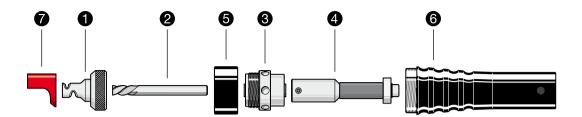


ROYAL | INSIDER

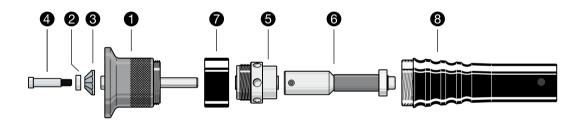
Apparecchiatura ideale per sbavature interne di tubi e profilati. Molto semplice da installare e da utilizzare. L'insider si adatta a tutti i trapani con capacità del mandrino di 10 mm minimo. Tre frese a 90° intercambiabili di diametri differenti possono essere montate su tre bracci da 100, 150 oppure 200 mm di capacità.



ROYALFLEX | SISTEMA FLESSIBILE PER SMUSSARE E CONTORNARE RM500



- 1 GUIDA
- 2 FRESA
- 3 CUSCINETTO
- 4 TRASMISSIONE
- 5 ANELLO DI FISSAGGIO
- 6 IMPUGNATURA AD ATTACCO RAPIDO
- 7 DEFLETTORE



- 1 CONTORNATORE
- 2 CUSCINETTO
- 3 FRESA METALLO DURO
- 4 VITE DI CENTRAGGIO FRESA
- 5 CUSCINETTO
- 6 TRASMISSIONE
- 7 ANELLO DI FISSAGGIO
- 8 IMPUGNATURA ATTACCO RAPIDO

TOLLERANZE DI COSTRUZIONE DEGLI ALESATORI

Scostamenti minimi e massimi µm sul Ø nominale

							GAN	1MA	DE	ØN	IIMO	VALI								
Gamme di tolleranze	> 1		_	≤ 3	> 3	}	-	≤ 6	> 6	i	-,	≤ 10	> 1	10	- ≤	≤ 18	> 1	8	-	≤ 30
A 9	+ 2	291	+	282	+	295	+	284	+	310	+	297	+	326	+	310	+	344	+	325
B 8 B 9	+ 1	l 51 l 61	+	146 152	+	155 165		148 154		168 180	+	160 167	+	172 186	+	162 170		188 204	+	176 185
C 8 C 9	+	71 81	+	66 72	+	85 95	+	78 84	+	98 110	+	90 97	+	117 131	+	107 115		138 154	+	126 135
D 8 D 9	+	31 41	+	26 32	+	45 55	+	38 44	+	58 70	+	50 57	+	72 86	+	62 70	+	93 109	+	81 90
E 7 E 8 E 9	+ + + +	22 25 35	++++	18 20 26	++++	30 35 45	+ + +	25 28 34	+++++	37 43 55	+++++	31 35 42	++++	47 54 68	+ + + +	40 44 52	+ + +	57 68 84	+++++	49 56 65
F 6 F 7 F 8 F 9	+ + + + +	11 14 17 27	+ + +	8 10 12 18	+ + + +	16 20 25 35	+ + + +	13 15 18 24	+ + + +	20 25 31 43	+ + + +	16 19 23 30	+ + + +	25 31 38 52	+ + + +	21 24 28 36	+ + + + +	31 37 48 64	+ + + +	26 29 36 45
G 6 G 7	+	7 10	+	4 6	+	10 14	+	7 9	+	12 17	+	8 11	+	15 21	+	11 14	+	18 24	+	13 16
H 6	+	5	+	2	+	6	+	3	+	7	+	3	+	9	+	5	+	11	+	6
H 7	+	8	+	4	+	10	+	5	+	12	+	6	+	15	+	8	+	11	+	9
H 8 H 9	+	11 21	+	6 12	+	15 25	+	8 14	+	10 30	+	10 17	+	22 36	+	12 20	+	28 44	+	16 45
J 6 J 7 J 8	+ + +	1 2 3	- - -	2 2 2	+ + +	3 4 7	-	0 1 0	+ + +	3 5 8	-	1 1 0	+ + +	4 7 10		0 0 0	+ + +	6 8 15	+	1 0 3
JS 6 JS 7 JS 8 JS 9	+ + + + +	2 3 4 8	- - - -	1 1 1	+ + + +	2 4 6 10	- - -	1 1 1 1	+ + + +	3 5 7 12	- - - -	1 1 1	+ + + +	3 6 9 15	- - -	1 1 1	+ + + + +	4 7 11 18	- - -	1 1 1
K 6 K 7 K 8	- - -	1 2 3	- - -	4 6 8	+	0 1 2	- - -	3 4 5	++	0 2 2	- - -	4 4 6	+	0 3 3	- - -	4 4 7	+	0 2 5	- - -	5 6 7
M 6 M 7 M 8	-	3 4	-	6 8	1 1 1	3 2 1	- - -	6 7 8		5 3 3	- - -	9 9 11	- - -	6 3 3	- - -	10 10 13		6 4 1	- - -	11 12 13
N 6 N 7 N 8 N 9	- - - -	5 6 7 8	- - -	8 10 12 17	- - -	7 6 5 5	- - -	10 11 12 16	- - -	9 7 7 6	- - -	13 13 15 19	- - -	11 8 8 7	- - - -	15 15 18 23	- - -	13 11 8 8	- - -	18 19 20 27
P 6 P 7	_ _	7 8	- -	10 12	- -	11 10	-	14 15	- -	14 12	- -	18 18	_ _	17 14	_	21 21	_ _	20 18	- -	25 26

TOLLERANZE DI COSTRUZIONE DEGLI ALESATORI

Scostamenti minimi e massimi µm sul Ø nominale

	GAMMA DEI Ø NOMINALI													
Gamme di tolleranze	> 1	- <u>s</u>	≤ 3	> 3	-≤6	> 6	-< 10	> 10	- <u>≤</u> 18	> 18	-< 24	> 24	-≤30	
R 6 R 7	1							1			- 31 - 32			
S 6 S 7											- 38 - 39			
T 6	-	_		-	_		_		_		_	- 39	- 44	
U 6 U 7						I					- 44 - 45			

Gamme di tolleranze > 30 - ≤ 40 > 40 - ≤ 50 > 50 - ≤ 65 > 65 - ≤ 80 > 80 - ≤ 100 A 9 + 362 + 340 + 372 + 350 + 402 + 376 + 422 + 396 + 453 + 422 B 8 + 203 + 189 + 213 + 199 + 229 + 212 + 239 + 222 + 2265 + 246 C 8 + 153 + 139 + 163 + 149 + 179 + 162 + 189 + 172 + 215 + 196 C 9 + 172 + 150 + 182 + 160 + 202 + 176 + 212 + 186 + 243 + 212 D 8 + 113 + 99 + 139 + 122 + 136 + 165 + 146 + 243 + 212 E 7 + 71 + 62 + 85 + 74 + 85 + 74 + 101 + 88 + 83 + 69 + 99 + 82 + 99 + 82 + 117 + 98 E9 + 102					GAMMA	DEI Ø N	OMINALI					
B 8 + 203 + 189 + 213 + 199 + 229 + 212 + 239 + 222 + 236 + 293 + 262 C 8 + 153 + 139 + 163 + 149 + 179 + 162 + 189 + 172 + 215 + 196 C 9 + 172 + 150 + 182 + 160 + 202 + 176 + 212 + 186 + 243 + 212 D 8 + 113 + 99 + 139 + 122 + 139 + 122 + 165 + 146 D 9 + 132 + 110 + 162 + 136 + 162 + 136 + 193 + 162 E 7 + 71 + 62 + 85 + 74 + 85 + 74 + 101 + 88 E 8 + 83 + 69 + 99 + 82 + 99 + 82 + 117 + 98 E 9 + 102 + 80 + 122 + 96 + 122 + 96 + 145 + 114 F 6 + 38 + 32 + 46 +		> 30	- _≤ 40	> 40	-≤ 50	> 50	- ≤ 65	> 65	-≤80	> 80	-≤ 10	0
B 9 + 222 + 220 + 232 + 210 + 252 + 226 + 236 + 236 + 293 + 262 C 8 + 153 + 139 + 163 + 149 + 179 + 162 + 189 + 172 + 215 + 196 C 9 + 172 + 150 + 182 + 160 + 202 + 176 + 212 + 186 + 243 + 212 D 8 + 113 + 99 + 139 + 122 + 139 + 122 + 165 + 146 D 9 + 132 + 110 + 162 + 136 + 162 + 136 + 193 + 162 E 7 + 71 + 62 + 85 + 74 + 85 + 74 + 101 + 88 E 8 + 83 + 69 + 99 + 82 + 99 + 82 + 117 + 98 E 9 + 102 + 80 + 122 + 96 + 122 + 96 + 122 + 96 + 122 + 96 + 122 + 96 + 122 + 96 + 124 + 117 + 98 E 8 + 38 + 32 + 46	A 9	+ 362	+ 340	+ 372	+ 350	+ 402	+ 376	+ 422	+ 396	+ 453	+ 42	2
C 9 + 172 + 150 + 182 + 160 + 202 + 176 + 212 + 186 + 243 + 212 D 8 + 113 + 99 + 139 + 122 + 139 + 122 + 139 + 122 + 165 + 146 D 9 + 132 + 110 + 162 + 136 + 162 + 136 + 162 + 136 + 162 + 146 E 7 + 71 + 62 + 85 + 74 + 85 + 74 + 101 + 88 E 8 + 83 + 69 + 99 + 82 + 99 + 82 + 117 + 98 E 9 + 102 + 80 + 122 + 96 + 122 + 96 + 145 + 114 F 6 + 38 + 32 + 46 + 39 + 46 + 39 + 54 + 46 F 7 + 46 + 37 + 55 + 44 + 55 + 44 + 55 + 44 + 55 + 44 + 55 + 52 + 81 + 66 + 92												
D 9 + 132 + 110 + 162 + 136 + 162 + 136 + 193 + 162 E 7 + 71 + 62 + 85 + 74 + 85 + 74 + 101 + 88 E 8 + 83 + 69 + 99 + 82 + 99 + 82 + 117 + 98 E 9 + 102 + 80 + 122 + 96 + 122 + 96 + 145 + 114 F 6 + 38 + 32 + 46 + 39 + 46 + 39 + 54 + 46 F 7 + 46 + 37 + 55 + 44 + 55 + 44 + 65 + 52 F 8 + 58 + 44 + 69 + 52 + 66 + 92 + 66 + 92 + 66 + 109 + 78 G 6 + 22 + 16 + 226 + 19 + 26 + 19 + 30 + 22 G 7 + 30 + 21 + 35 + 24 + 35 + 24 + 41 + 28						1				I		
E 8	-											
F7 F8 F8 F9 F9 F8 F9 F8 F9 F9 F8 F8	E 8		+ 83	+ 69		+ 99	+ 82	+ 99	+ 82	+ 117	+ 9	8
G 7 + 30 + 21 + 35 + 24 + 35 + 24 + 41 + 28 H 6 + 13 + 7 + 16 + 9 + 16 + 9 + 18 + 10 H 7 + 21 + 12 + 25 + 14 + 25 + 14 + 29 + 16 H 8 + 33 + 19 + 39 + 22 + 39 + 22 + 45 + 26 H 9 + 52 + 30 + 62 + 36 + 62 + 36 + 45 + 26 J 6 + 7 + 1 + 10 + 3 + 10 + 3 + 12 + 4 J 7 + 10 + 1 + 13 + 2 + 13 + 2 + 16 + 3 J 8 + 18 + 4 + 21 + 4 + 21 + 4 + 25 + 6 J 5 6 + 5 - 1 + 6 - 1 + 6 - 1 + 7 - 1 J 5 8 + 13 - 1 + 10 - 1 + 10 - 1 + 12 - 1 J 5 8 + 21 - 1 <td< th=""><th>F 7 F 8</th><th></th><th>+ 46 + 58</th><th>+ 37 + 44</th><th></th><th>+ 55 + 69</th><th>+ 44 + 52</th><th>+ 55 + 69</th><th>+ 44 + 52</th><th>+ 65 + 81</th><th>+ 5 + 6</th><th>52 52</th></td<>	F 7 F 8		+ 46 + 58	+ 37 + 44		+ 55 + 69	+ 44 + 52	+ 55 + 69	+ 44 + 52	+ 65 + 81	+ 5 + 6	52 52
H7 + 21 + 12 + 25 + 14 + 25 + 14 + 29 + 16 H8 + 33 + 19 + 39 + 22 + 39 + 22 + 45 + 26 H9 + 52 + 30 + 62 + 36 + 62 + 36 + 45 + 26 J6 + 7 + 1 + 10 + 3 + 10 + 3 + 12 + 4 J7 + 10 + 1 + 13 + 2 + 13 + 2 + 16 + 3 J8 + 18 + 4 + 21 + 4 + 21 + 4 + 25 + 6 J56 + 5 - 1 + 6 - 1 + 6 - 1 + 7 - 1 J57 + 8 - 1 + 10 - 1 + 10 - 1 + 12 - 1 J58 + 13 - 1 + 16 - 1 + 16 - 1 + 18 - 1 J59 + 21 - 1 + 25 - 1 + 25 - 1 + 30 - 1 K6	G 7		+ 30	+ 21		+ 35	+ 24	+ 35	+ 24	+ 41	+ 2	8
H 8												
J7 + 10 + 1 + 13 + 2 + 13 + 2 + 16 + 3 J8 + 18 + 4 + 21 + 4 + 21 + 4 + 25 + 6 J5 6 + 5 - 1 + 6 - 1 + 6 - 1 + 7 - 1 J5 7 + 8 - 1 + 10 - 1 + 10 - 1 + 12 - 1 J5 8 + 13 - 1 + 16 - 1 + 16 - 1 + 18 - 1 J5 9 + 21 - 1 + 25 - 1 + 25 - 1 + 30 - 1 K 6 0 - 6 + 1 - 6 + 1 - 6 0 - 8 K 7 + 3 - 6 + 4 - 7 + 4 - 7 + 4 - 9	H 8		+ 33	+ 19		+ 39	+ 22	+ 39	+ 22	+ 45	+ 2	26
JS 7	J 7		+ 10	+ 1		+ 13	+ 2	+ 13	+ 2	+ 16	+	3
K7 + 3 - 6 + 4 - 7 + 4 - 7 + 4 - 9	JS 7 JS 8		+ 8 + 13	- 1 - 1		+ 10 + 16	- 1 - 1	+ 10 + 16	- 1 - 1	+ 12 + 18	- -	1 1
K6 + 0 - 6 + 7 - 10 + 7 - 10 + 7 - 12						l ' '	_	l	_	· ·	-	

TOLLERANZE DI COSTRUZIONE DEGLI ALESATORI

Scostamenti minimi e massimi µm sul Ø nominale

	GAMMA DEI Ø NOMINALI																	
Gamme di tolleranze	> 30	-	≤ 40	> 4	10	- ≤ 50	> 5	0	- ≤	≤ 65	> 6	5	- ≤	≤ 80	> 8	0	-≤	100
M 6		-	7	-	13		_	8	_	15	-	8	_	15	_	10	_	18
M 7		-	4	-	13		-	5	_	16	_	5	_	16	-	6	_	19
M 8		-	1	-	15		_	2	-	19	-	2	-	19	_	3	-	22
N 6		_	15	-	21		_	17	-	24	-	17	-	24	-	20	-	28
N 7		-	12	-	21		-	14	-	25	_	14	-	25	-	16	-	29
N 8		-	9	-	23		_	11	-	28	_	11	-	28	_	13	-	32
N 9		-	10	-	32		_	12	-	38	-	12	-	38	-	14	-	45
P 6		_	24	-	30		_	29	_	36	-	29	_	36	_	34	_	42
P 7		-	21	-	30		_	26	-	37	-	26	-	37	-	30	-	43

GAMMA DEI Ø NOMINALI																			
Gamme di tolleranze	> 30	-≤	40	> 40	0	-≤	50	> 5	0	- ≤	_≤ 65	> 6	5	- :	≤ 80	> 8	80	- ≤	100
R 6 R 7		_	32 29	-	38 38			-	38 35	-	45 46	-	40 37	_	47 48	-	48 44	_	56 57
S 6 S 7		_	41 38	-	47 47			1 1	50 47	_	57 58	- -	56 53	_	63 64	_ _	69 64	_	76 77
T 6	- 46	_	52	_	52	-	58	_	63	-	70	_	72	-	79	-	88	_	96
U 6 U 7	- 58 - 55	-	64 64	-	68 65	-		1 1	84 81	-	91 92	-	99 96	-	106 107	- -	121 117	_	129 130

PREFORI PER FILETTATURE

	PASSO FINE			PASSO FINE	
М	Passo mm a 60°	PUNTA Ø	М	Passo mm a 60°	PUNTA Ø
M 3	0,35	2,6	M 18	1	17
M 3,5	0,35	3,1	M 18	1,5	16,5
M 4	0,35	3,6	M 20	0,75	19,2
M 4	0,5	3,5	M 20	1	19
M 4,5	0,5	4	M 20	1,5	18,5
M 5	0,35	4,6	M 22	0,75	21,2
M 5	0,5	4,5	M 22	1	21
M 6	0,35	5,6	M 22	1,5	20,5
M 6	0,5	5,5	M 24	1	23
M 6	0,75	5,2	M 24	1,5	22,5
M 7	0,35	6,6	M 24	2	22
M 7	0,5	6,5	M 25	1	24
M 7	0,75	6,2	M 25	1,5	23,5
M 8	0,5	7,5	M 26	1	25
M 8	0,75	7,2	M 26	1,5	24,5
M 8	1	7	M 27	1	26
М 9	0,5	8,5	M 27	1,5	25,5
М 9	0,75	8,2	M 27	2	25
М 9	1	8	M 28	1	27
M 10	0,5	9,5	M 28	1,5	26,5
M 10	0,75	9,2	M 28	2	26
M 10	1	9	M 30	1	29
M 10	1,25	8,8	M 30	1,5	28,5
M 11	0,5	10,5	M 30	2	28
M 11	0,75	10,2	M 32	1	31
M 11	1	10	M 32	1,5	30,5
M 12	0,75	11,2	M 32	2	30
M 12	1	11	M 36	1,5	34,5
M 12	1,25	10,8	M 36	2	34
M 12	1,5	10,5	M 36	3	33
M 14	0,75	13,2	M 40	1,5	38,5
M 14	1	13	M 40	2	38
M 14	1,25	12,8	M 40	3	37
M 14	1,5	12,5	M 42	3	39
M 15	1	14	M 48	3	45
M 15	1,5	13,5	M 56	4	52
M 16	0,75	15,2	M 64	4	60
M 16	1	15	M 72	4	68
M 16	1,5	14,5	M 80	4	76
M 18	0,75	17,2	M 100	4	96

M 100

PREFORI PER FILETTATURE

	PASSO GROSSO		GAS CILINDRICO					
М	Passo mm a 60°	PUNTA Ø	R	Filetti x 1" 55°	PUNTA Ø			
M 1	0,25	0,8	1/8"	28	8,80			
M 1,1	0,25	0,9	1/4"	19	11,80			
M 1,2	0,25	1	³ / ₈ "	19	15,25			
M 1,4	0,3	1,1	1/2"	14	19,00			
M 1,6	0,35	1,3	⁵ /8"	14	21,00			
M 1,8	0,35	1,5	³ /4"	14	24,50			
M 2	0,4	1,6	⁷ /8"	14	28,25			
M 2,2	0,45	1,8	1"	11	30,75			
M 2,5	0,45	2,1	1" ¹ /8"	11	35,50			
M 3	0,5	2,5	1" ¹ /4"	11	39,50			
M 3,5	0,6	2,9	1" ³ /8"	11	42,00			
M 4	0,7	3,3	1" ¹ /2"	11	45,50			
M 5	0,8	4,2	1" ⁵ /8"	11	49,60			
M 6	1	5	1" ³ / ₄ "	11	51,40			
M 7	1	6	2"	11	57,20			
M 8	1,25	6,8	2" ¹ /4"	11	63,30			
М 9	1,25	7,8	2" ³ /8"	11	67,00			
M 10	1,5	8,5	2" ¹ /2"	11	72,80			
M 11	1,5	9,5	2" ³ /4"	11	79,10			
M 12	1,75	10,2	3"	11	85,50			
M 14	2	12	3" ¹ / ₄ "	11	91,50			
M 16	2	14	3" ¹ /2"	11	98,00			
M 18	2,5	15,5	3" ³ / ₄ "	11	104,00			
M 20	2,5	17,5	4"	11	110,60			
M 22	2,5	19,5		<u>'</u>				
M 24	3	21						
M 27	3	24						
M 30	3,5	26,5						
M 33	3,5	29,5						
M 36	4	32						
M 39	4	35						
M 42	4,5	37,5						
M 45	4,5	40,5						
M 48	5	43						
M 52	5	47						
M 56	5,5	50,5						
M 64	6	58						
M 72	6	66						
M 80	6	74						
	_							

94

6

5

INFORMAZIONI UTILI

TABELLE DI CONVERSIONE								
LUNGHEZZA	Ciatama Immaniala	PESO	6'					
Sistema Metrico	Sistema Imperiale	Sistema Metrico	Sistema Imperiale					
1 millimetro	0,0394 pollici	1 milligrammo	0,0154 grani					
1 centimetro	0,3937 pollici	1 grammo	0,0353 oncie					
1 metro	1,0936 iarde	1 chilogrammo	2,2046 libbre					
1 chilometro	0,6214 miglia	1 tonnellata	0,9842 tonnellate					
Sistema Imperiale	Sistema Metrico	Sistema Imperiale	Sistema Metrico					
1 pollice	2,54 centimetri	1 oncia	28,35 grammi					
1 piede	0,3048 metri	1 libbra	0,4536 chilogrammi					
1 iarda	0,9144 metri	1 stone	6,3503 chilogrammi					
1 miglio	1,6093 chilometri	1 hundredweight	50,802 chilogrammi					
1 miglio nautico	1,852 chilometri	1 tonnellata	1,016 tonnellate					
		i tomienata	1,010 tollilellate					
VOLUME								
Sistema Metrico	Sistema Imperiale	AREA						
1 centimetro cubico	0,0610 pollici cubici	Sistema Metrico	Sistema Imperiale					
1 decimetro cubico	0,0353 piedi cubici		0,1550 pollici quadrati					
1 metro cubico	1,3080 iarde cubiche	1 centimetro quadrato	1,1960 iarde quadrate					
1 litro	1,76 pinte	1 metro quadrato 1 ettaro	•					
1 ettolitro	21,997 galloni		2,4711 acri					
i ettolitro	21,997 gallotti	1 chilometro quadrato	0,3861 miglia quadrate					
Sistema Imperiale	Sistema Metrico	Sistema Imperiale	Sistema Metrico					
1 pollice cubico	16,387 centimetri cubici	1 pollice quadrato	6,4516 centimetri quadrati					
1 piede cubico	0,0283 metri cubici	1 piede quadrato	0,0929 metri quadrati					
1 oncia liquida	28,413 millilitri	1 iarda quadrata	0,8361 metri quadrati					
1 pinta	0,5683 litri	1 acre	4046,9 metri quadrati					
1 gallone	4,5461 litri	1 miglio quadrato	2,59 chilometri quadrati					
Imporiale IICA	Imperiale UK							
Imperiale USA 1 oncia liquida	1,0408 once liquide							
•	0,8327 pinte							
1 pinta	0,8327 pinte 0,8327 galloni							
1 gallone	0,0327 yallolli							
Imperiale USA	Sistema Metrico	TEMPERATURA						
1 once liquida	29.574 millilitri	(Formula di conversi	ione)					
-	0,4731 litri	,	,					
1 pinta	3,7854 litri	Centigradi a Fahrenhei	it					
1 gallone	5,7654 IIIII	[Gradi Centigradi] x 9 : 5	+ 32					
PRESSIONE		Fahrenheit a Centigrac	li					
	0 07 BAR	[Gradi Fahrenheit] - 32 x						
1 BAR	1 PSI 0,07 BAR 1 BAR 14,5 PSI		J.J					
I DAIN	17,3131							
POTENZA								
1 HP	0,7457 KW							
1 KW	1,34 HP							